



**i** <https://www.lenovo.com/safety>

**Important information about the docking station**

- When the computer is attached to a ThinkPad Pro Docking Station (referred to as docking station), do not pick up the assembly by taking hold of the computer only. Always hold the whole assembly. Otherwise the docking station might drop down.
- If you lose the key, order a new one at: [https://shop.itxchange.com/OA\\_HTML/KeyFinder.jsp](https://shop.itxchange.com/OA_HTML/KeyFinder.jsp).
- For more information about the docking station, refer to your ThinkPad® computer user guide at <https://support.lenovo.com>.

**Informações importantes sobre a estação de acoplamento**

- Quando o computador estiver conectado a uma ThinkPad Pro Docking Station (chamada de estação de acoplamento), nunca levante o conjunto segurando somente o computador. Sempre segure todo o conjunto. Caso contrário, a estação de acoplamento pode cair.
- Se perder a chave, solicite outra em: [https://shop.itxchange.com/OA\\_HTML/KeyFinder.jsp](https://shop.itxchange.com/OA_HTML/KeyFinder.jsp).
- Para obter mais informações sobre a estação de acoplamento, consulte o guia do usuário do computador ThinkPad em <https://support.lenovo.com>.

**Důležitá informace o dokovací stanici**

- Je-li počítač připojen k dokovací stanici ThinkPad Pro Docking Station, nikdy

nezvedejte sestavu tak, že uchopíte jen počítač. Vždy uchopte celý systém. V opačném případě by mohla dokovací stanice upadnout.

- V případě ztráty klíče si můžete objednat nový na stránce [https://shop.itxchange.com/OA\\_HTML/KeyFinder.jsp](https://shop.itxchange.com/OA_HTML/KeyFinder.jsp).
- Další informace o dokovací stanici najdete v uživatelské příručce k vašemu počítači ThinkPad na webu <https://support.lenovo.com>.

**Belangrijke informatie over het dockingstation**

- Als de computer is aangesloten op een ThinkPad Pro Docking Station (hierna dockingstation genoemd), pak dan niet alleen de computer vast om het dockingstation op te pakken. Houd altijd beide apparaten vast. Anders kan het dockingstation vallen.
- Als u de sleutel bent kwijtgeraakt, kunt u een nieuwe bestellen op: [https://shop.itxchange.com/OA\\_HTML/KeyFinder.jsp](https://shop.itxchange.com/OA_HTML/KeyFinder.jsp).
- Raadpleeg de gebruikershandleiding van uw ThinkPad-computer op <https://support.lenovo.com> voor meer informatie over het dockingstation.

**Informations importantes sur la station d'accueil**

- Lorsque l'ordinateur est connecté au ThinkPad Pro Docking Station (ci-après, la station d'accueil), ne tenez jamais l'ordinateur seul pour saisir l'ensemble ordinateur/dispositif ThinkPad. Tenez toujours l'ensemble complet. Sinon, la station d'accueil risque de tomber.
- Si vous perdez la clé, commandez-en une nouvelle à l'adresse suivante : [https://shop.itxchange.com/OA\\_HTML/KeyFinder.jsp](https://shop.itxchange.com/OA_HTML/KeyFinder.jsp).
- Pour en savoir plus sur la station d'accueil, reportez-vous au guide d'utilisation de l'ordinateur ThinkPad, à l'adresse : <https://support.lenovo.com>.

**Wichtige Informationen zur Andockstation**

- Wenn der Computer an die ThinkPad Pro Docking Station (im Folgenden als Andockstation bezeichnet) angeschlossen ist, sollten Sie nicht die gesamte Baugruppe nur am Computer anheben. Heben Sie stets die gesamte Baugruppe hoch. Andernfalls kann die Andockstation herunterfallen.
- Wenn Sie den Schlüssel verloren haben, können Sie hier einen neuen bestellen: [https://shop.itxchange.com/OA\\_HTML/KeyFinder.jsp](https://shop.itxchange.com/OA_HTML/KeyFinder.jsp).
- Weitere Informationen zur Andockstation finden Sie im Benutzerhandbuch für Ihr ThinkPad unter <https://support.lenovo.com>.

**Informazioni importanti sulla docking station**

- Quando il computer è collegato a ThinkPad Pro Docking Station (d'ora in avanti denominata docking station), non sollevare l'insieme afferrandolo solo dal computer. Afferrare sempre tutto il dispositivo. Altrimenti la stazione di espansione potrebbe cadere.
- Se si perde la chiave, ordinarne una nuova all'indirizzo: [https://shop.itxchange.com/OA\\_HTML/KeyFinder.jsp](https://shop.itxchange.com/OA_HTML/KeyFinder.jsp).
- Per ulteriori informazioni sulla docking station, consultare la guida per l'utente del computer ThinkPad all'indirizzo <https://support.lenovo.com>.

**ドッキング・ステーションに関する重要な情報**

- コンピューターが ThinkPad Pro Docking Station (ドッキング・ステーションと呼びます) に接続されているときは、コンピューターだけを持って全体を持ち上げようとしてく

さい。常に一体化したものを全体を持つようしてください。ドッキング・ステーションが脱落する場合があります。

- 鍵を紛失した場合は、新しいものを [https://shop.itxchange.com/OA\\_HTML/KeyFinder.jsp](https://shop.itxchange.com/OA_HTML/KeyFinder.jsp) で注文してください。
- ドッキング・ステーションについて詳しくは、<https://support.lenovo.com> にアクセスして、ご使用の ThinkPad コンピューターのユーザー・ガイドを参照してください。

**도킹 스테이션에 관한 중요 정보**

- 컴퓨터가 ThinkPad Pro Docking Station(도킹 스테이션이라고 함)에 연결된 경우, 절대로 컴퓨터 본체만을 잡고 들어 올리지 마십시오. 항상 컴퓨터와 연결된 장치 전체를 잡고 들어 올리십시오. 도킹 스테이션이 떨어질 수도 있습니다.
- 키를 분실한 경우 다음 웹 사이트에서 새 키를 주문하십시오. [https://shop.itxchange.com/OA\\_HTML/KeyFinder.jsp](https://shop.itxchange.com/OA_HTML/KeyFinder.jsp)
- 도킹 스테이션에 대한 자세한 정보는 해당 ThinkPad 컴퓨터 사용 설명서(<https://support.lenovo.com>)를 참조하십시오.

**Важные сведения о док-станции**

- Если компьютер подключен к ThinkPad Pro Docking Station («док-станции»), не поднимайте всю сборку, держа только за компьютер. Беритесь сразу за всю конструкцию. В противном случае док-станция может упасть.
- В случае утери ключа новый можно заказать на следующем сайте: [https://shop.itxchange.com/OA\\_HTML/KeyFinder.jsp](https://shop.itxchange.com/OA_HTML/KeyFinder.jsp).
- Дополнительные сведения о док-станции см. в руководстве пользователя вашего компьютера ThinkPad на сайте <https://support.lenovo.com>.



